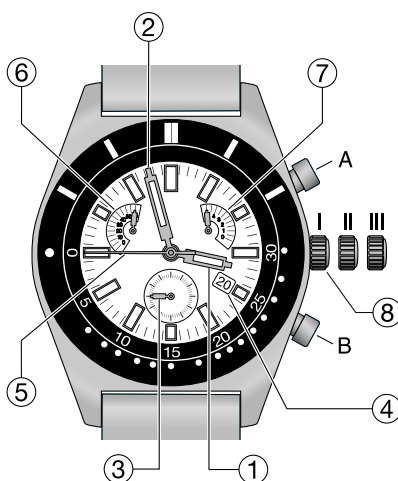


## Кварцевые хронографы G15.261

### Руководство по эксплуатации



#### Индикация и функции

- ❶ Часовая стрелка
- ❷ Минутная стрелка
- ❸ Секундная стрелка
- ❹ Указатель даты

#### Ретроградный хронограф:

- ❺ Стрелка ретроградного счетчика 30 секунд
- ❻ Счетчик 60 минут
- ❼ Ретроградный счетчик 5 минут

#### Трехпозиционная заводная головка (8):

- I Исходное положение (завинчена\*, не вытянута)
- II Положение настройки дня недели/даты (отвинчена\*, наполовину вытянута)
- III Положение настройки времени по сигналу точного времени с остановкой секундной стрелки и даты в полночь (отвинчена\*, полностью вытянута)

**\* Модели с завинчивающейся головкой:**

IA IB

IA Исходное положение (завинчена, не вытянута)  
 IB Нейтральное положение (отвинчена, не вытянута)

**Важно! По окончании любых настроек обязательно завинтите головку, чтобы обеспечить герметичность корпуса часов.**

## Поздравляем!

Поздравляем Вас, хронографы компании CERTINA®, одной из самых знаменитых в мире — достойный выбор. При создании этих часов были использованы материалы и детали самого высокого качества, противоударные, стойкие к колебаниям температуры. Корпус часов водонепроницаем и защищает механизм от вредного воздействия пыли. При его создании использовалась также технология **DS**.

В режиме хронографа эти часы могут измерять отрезки времени продолжительностью до 60 минут, показывая результат с точностью до секунды, а также выполнять следующие функции:

- Стандартная функция ПУСК–ОСТАНОВ
- Функция СЛОЖИТЬ (отрезки времени)
- Функция РАЗДЕЛИТЬ (промежуточное время)

Чтобы хронограф долгие годы радовал Вас безупречной и точной работой, следуйте рекомендациям, приведенным в данном руководстве.

Благодаря технологии **DS** (double sécurité – двойная безопасность) часы получают следующие преимущества:

- высочайшие противоударные характеристики,
- сверхпрочное сапфировое стекло,
- прокладки заводной головки и стержня заводной головки, которые гарантируют водонепроницаемость корпуса, даже когда головка в вытянутом положении,
- особо прочная крышка корпуса.

## Использование / Настройки

### Модели с завинчивающейся головкой

Для обеспечения полной водонепроницаемости корпуса часов некоторые модели снабжены завинчивающейся заводной головкой. Перед тем как установить время или дату, сначала необходимо отвинтить заводную головку в положение **IB** и лишь затем вытянуть ее в положение **II** или **III**.

**Важно! По окончании любых настроек обязательно завинтите головку, чтобы обеспечить герметичность корпуса часов.**

### Установка времени

Вытяните головку в положение **III** и вращайте ее в любом направлении, чтобы установить точное время. Когда часовая стрелка проходит через отметку 12 часов, Вы можете видеть, показывает ли она полночь (происходит смена даты) или полдень (дата не меняется).

### Рекомендации по установке точного времени

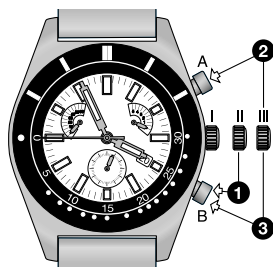
Чтобы синхронизировать маленькую секундную стрелку, находящуюся у отметки 6 часов, с сигналом точного времени (радио/ТВ/Интернет), вытяните заводную головку в положение **III**; секундная стрелка остановится. Как только прозвучит сигнал точного времени, верните головку в положение **I** (и завинтите ее, если Ваша модель снабжена завинчивающейся головкой).

### Как завести часы

Кварцевые часы не требуют подзавода.

### Быстрая установка даты

Вытяните головку в положение **II** и вращайте ее против часовой стрелки, чтобы установить требуемую дату.



## Обнуление счетчиков хронографа

Каждый раз перед включением хронографа необходимо обнулить счетчики. При необходимости действуйте следующим образом:

- 1** Обнуление показаний счетчика 60 минут (заводная головка в положении **II**, кнопка **B**)
- 2** Обнуление показаний ретроградного счетчика 30 секунд (заводная головка в положении **III**, кнопка **A**)
- 3** Обнуление показаний ретроградного счетчика 5 минут (заводная головка в положении **III**, кнопка **B**)



## Простой хронометраж

**Примечание:** все функции хронографа доступны, когда головка находится в положении **I**.

Функция простого хронометража позволяет измерить продолжительность отдельного события.

- 1** START (ПУСК)
- 2** STOP (СТОП)  
**Считывание показаний (в соответствии с примером выше)**  
– 11 минут  
– 52 секунды
- 3** Обнуление показаний

**Внимание!** Перед каждым измерением стрелки хронографа должны быть установлены в исходное положение. При необходимости см. раздел «**ОБНУЛЕНИЕ СЧЕТЧИКОВ ХРОНОГРАФА**».



## Функция ADD (сложить)

Функция СЛОЖИТЬ позволяет суммировать продолжительность последовательных событий без промежуточного обнуления. Продолжительность нового отрезка прибавляется к продолжительности предыдущего.

- 1 START (ПУСК)
- 2 STOP (СТОП) **Считывание**
- 3 RESTART (ПОВТОРНЫЙ ПУСК)
- 4 STOP (СТОП) **Считывание**

**Примечание:** Для измерения других последовательных событий повторите необходимое число раз этапы 3–4.

X Обнуление счетчиков хронографа



## Функция ПРОМЕЖУТОЧНОГО ВРЕМЕНИ

Функция «ПРОМЕЖУТОЧНОЕ ВРЕМЯ» позволяет останавливать стрелки для считывания промежуточного времени, в то время как отсчет времени продолжается. При повторном запуске стрелки «наверстывают» истекшее время.

- 1 START (ПУСК)
- 2 SPLIT 1 (РАЗДЕЛИТЬ)  
**Считывание показаний 1**  
– 5 минут  
– 4 секунды
- 3 RESTART (ПОВТОРНЫЙ ПУСК) (наверстывание)

**Примечание:** Для измерения других последовательных событий повторите необходимое число раз этапы 2–3.

- 4 STOP (СТОП)  
**Считывание результатов последнего измерения (общее время, см. рис. 2)**  
– 25 минут  
– 18 секунд

X Обнуление счетчиков хронографа



## Как ухаживать за часами

Мы рекомендуем Вам регулярно чистить часы (за исключением кожаного браслета) мягкой тканью, смоченной теплым мыльным раствором. После купания в соленой морской воде ополосните часы пресной водой и тщательно высушите их.

Не оставляйте часы в местах, подверженных сильным колебаниям температуры, влажных местах, а также на солнце и вблизи источников магнитного поля.

Мы рекомендуем Вам каждые 3–4 года производить проверку часов у официального дилера или представителя компании CERTINA®. Чтобы обеспечить безупречное техническое обслуживание часов с сохранением всех гарантийных обязательств, обращайтесь только к официальным дилерам или представителям компании CERTINA®.


Кварцевые часы с хронографом компании CERTINA® гарантируют несравненную точность хода, характерную для всех кварцевых часов. Запаса хода в них, как правило, хватает более чем на 2 года непрерывной работы. Если Вы не предполагаете носить часы в течение нескольких недель или месяцев, рекомендуем Вам перед тем, как убрать часы, вытянуть заводную головку в положение III. При этом прекращается подача напряжения на генератор колебаний, что продлит срок службы элемента питания.

### Как заменить элемент питания

По истечении срока службы элемент питания должен быть немедленно извлечен и заменен у официального дилера или представителя компании CERTINA®.

Тип батареи: Серебряно-цинковый дисковый аккумулятор, Элемент питания 1,55 В; № 394; SR 936 SW.

### Сбор и утилизация кварцевых часов после истечения срока их службы\*

 Этот символ указывает, что данный вид изделий запрещено выбрасывать вместе с бытовыми отходами. Часы подлежат сдаче в специализированные пункты по сбору. Внесите свой вклад в дело охраны окружающей среды и здоровья! Вторичная переработка использованных материалов позволяет сохранить природные ресурсы.

\* Данное положение действует только в странах-членах ЕС и в других странах с соответствующим законодательством.